

A Letter from Perla Una Carta de Perla

Dear Friends:

After many exciting changes and sweeping educational reforms, the school year 2004-2005 ended with the good news that our students' test scores have risen. We are encouraged and confident that we will continue making progress in our efforts to provide quality education to our children. This year we are continuing to allocate needed resources to the schools, the teachers, and the students. We are looking forward to a new school year with many exciting new programs.

During the 2004-2005 school year, I proposed a number of new initiatives of great benefit to our students. Some of these initiatives focus on secondary schools, foreign language education, and the arts.

We are looking forward to an important new course of study program that will begin in the 2005-2006 school year at Miami Lakes Educational Center. The School Board endorsed a proposal to create an academy based on the Cambridge Advanced International Certificate of Education Program at the school. The Cambridge Academy will open with approximately 100 ninth grade students and will be adding grades successively every year. Students passing the Advanced International Certificate of Education are guaranteed up to 30 hours of college credit at all public universities and colleges in Florida and will be awarded the Bright Futures Academic Scholarship. This program is a great educational opportunity for our students in the community.

As a result of another proposal to conduct a study on how best to offer a district-wide foreign language program in all primary grades, the Extended Foreign Language program will be expanded gradually to provide all students with the opportunity to learn a second language in their primary grades. Another initiative called for the district to support 2004 and 2005 as the Years of Foreign Language Study with activities encouraging the study of world languages.

Finally, to promote the importance of arts education, I sponsored a resolution to endorse March 2005 as "Arts in Our Schools Month." As a member of the New World School of the Arts Executive Board, I support arts education as a basic and fundamental component in our children's education.

The school year 2005-2006 brings thoughtful changes, exciting challenges, and new opportunities for learning. I am looking forward to continue working for the benefit of our students. If I can be of assistance, please contact my office at 305-995-1334.

Perla

Queridos amigos:

Al finalizar el curso escolar 2004-2005, lleno de cambios y reformas educacionales, recibimos la buena noticia que las calificaciones de nuestros estudiantes han vuelto a mejorar. Estamos muy animados y confiados en que la calidad de la educación ofrecida a nuestros niños mejorará aún más. En este nuevo curso escolar, continuaremos asignando los recursos necesarios a las escuelas, a los maestros y a los estudiantes.

A través del año escolar 2004-2005, propuse un número de iniciativas de gran beneficio para nuestros estudiantes. Algunas de estas iniciativas tienen que ver con nuevos cursos en las escuelas secundarias, con la enseñanza de idiomas, y con las artes.

Estamos muy entusiasmados con un nuevo programa de estudio que comienza este año en la escuela Miami Lakes Educational Center. La Junta Escolar apoyó la propuesta de crear una academia basada en el Programa Internacional de Educación Cambridge en esta escuela. La Academia Cambridge abrirá sus puertas con aproximadamente 100 alumnos de noveno grado e irá añadiendo los grados sucesivamente cada año. Los estudiantes que terminen el programa con éxito tienen garantizados 30 créditos en las universidades y colleges públicos del estado de la Florida, así como las becas "Bright Futures Academic Scholarship." Este programa es una magnífica oportunidad académica para nuestros estudiantes.

Otra propuesta fue solicitar un estudio para determinar la mejor forma de ofrecer la enseñanza de idiomas en los grados primarios. Como resultado del estudio, el programa de idiomas será expandido gradualmente para proporcionar la oportunidad a nuestros alumnos de primaria de aprender un segundo idioma. Con idea de promover los beneficios de aprender un segundo idioma, presenté también una iniciativa por la cual el distrito brindó su apoyo a la celebración del 2004 y 2005 como los "Años de Estudio de Idiomas" con actividades apropiadas en las escuelas.

Finalmente, con el propósito de resaltar la importancia de las artes, propuse una resolución ante la Junta Escolar endosando el mes de Marzo 2005 como el "Mes de las Artes en Nuestras Escuelas". Como miembro de la Junta Directiva de la escuela New World School of the Arts, apoyo con gran entusiasmo la enseñanza de las artes como una parte integral en la educación de nuestros niños.

Este año escolar comienza con cambios bien pensados, grandes retos y nuevas oportunidades en la enseñanza. Continuaré con gran entusiasmo trabajando para el beneficio de nuestros estudiantes. Si en algo los puedo ayudar, por favor llamen a mi oficina al teléfono 305-995-1334.

Perla

NON-PROFIT ORG.
US POSTAGE
PAID
MIAMI, FL
PERMIT NO. 2814

1450 N.E. 2nd Avenue, Suite 700
Miami, FL 33132



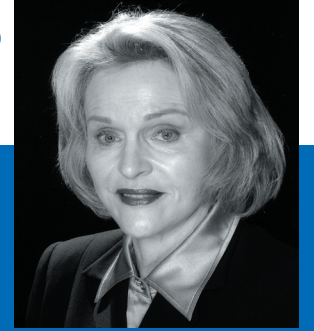
Perla Tabares Hantman
School Board Member, District 4

Volume 10, Issue 1, Summer/Fall 2005

305-995-1334

www.dadeschools.net

NOTICIAS NEWS



from Perla Tabares Hantman

School Board Member
District 4

de Perla Tabares Hantman

Miembro de la
Junta Escolar
Distrito 4



Miami-Dade County
Public Schools

Escuelas Públicas del
Condado de Miami-Dade

District IV/Region I Highlights for 2004-2005

SCHOOLS

The new auditorium at **Hialeah Senior High School** was inaugurated thanks to the innovative partnership between Miami-Dade County Public Schools and Metro-Dade County government with the cooperation of Hialeah Mayor Raúl Martínez and County Commissioner Natacha Seijas. As a firm supporter of this initiative, I am very proud that we now have a state-of-the-art facility where students can pursue their studies and celebrate accomplishments. It is also a place where the community can assemble to celebrate cultural activities. Selected graduating seniors from **American, Hialeah, Hialeah-Miami Lakes, and Barbara Goleman Senior High** schools have been awarded scholarships to attend several prestigious universities across the country including, but not limited to, Columbia, Harvard, M.I.T., New York and Yale Universities. **American Senior High School** received a half million dollar school reform grant –“The American Revolution.” **American** is one of five high schools selected for the three million dollar Smaller Learning Communities grant. The College Board announced that **Barbara Goleman Senior High School** is among nine Miami-Dade County Public Schools having more Hispanic students succeed on the Advanced Placement (AP) examination than any other schools in the nation. Students earned this honor by scoring 3 or higher on the World History examination. Eva Hernandez, Kindergarten teacher at **Mae Walters Elementary**, was honored with the Milken Family Foundation Award and recognized for her accomplishments by the School Board.

Ms. Hantman joined Miami Lakes Elementary School students celebrating Dr. Seuss' Birthday.

La Sra. Hantman junto con alumnos de la escuela Miami Lakes Elementary celebrando el cumpleaños del autor Dr. Seuss.



Construction Update

State School NN1 – A new middle school with 1662 student stations to relieve Lawton Chiles Middle was awarded for construction in February 2005, and is scheduled to be completed by January 2007. The site is located on the southeast corner of N.W. 183rd St. and N.W. 75th Place.

State School JJJ – A new 2844 student station senior high school is scheduled for construction award by January 2006. The proposed location is a portion of a 56 acre site on the N.E. corner of N.W. 92nd Avenue and West Okeechobee Road in Hialeah Gardens.

State School WWW – A new 1964 student station senior high school was awarded in July of 2005 and is scheduled to be completed by December 2007. The site is located on West 18th Avenue, between West 39th Street and West 41st. Street in Hialeah.

North Twin Lakes Elementary – Renovation of the existing buildings is scheduled for completion during the fall of 2005.

Henry H. Filer Middle School – A \$1.7 million renovation and parking lot addition was awarded in June of 2005 and is scheduled for completion by May 2006.

Lawton Chiles Middle School – The courtyard is being refurbished with pavers.

Distrito IV/Noticias Importantes de la Región I - Curso 2004-2005

ESCOLARES

Se inauguró el nuevo auditorio de la escuela **Hialeah Senior High**, el cual ha sido el resultado de una asociación entre las Escuelas Públicas del Condado Miami-Dade y el Condado Miami-Dade contando con la cooperación del Alcalde de la Ciudad de Hialeah Raúl Martínez y la Comisionada del Condado Natacha Seijas. Como firme partidaria de esta propuesta, me siento orgullosa que ahora contamos con un moderno auditorio para el uso de los estudiantes como parte de sus estudios y celebraciones. Así mismo, este nuevo auditorio será lugar de actividades culturales para la comunidad. Varios alumnos graduados de las escuelas secundarias **American, Hialeah, Hialeah-Miami Lakes y Barbara Goleman Senior High** han recibido becas para estudiar en prestigiosas Universidades como Columbia, Harvard, M.I.T., New York y Yale. **American Senior High** recibió una subvención titulada “The American Revolution” por medio millón de dólares para implementar reformas en la escuela. **American Senior High** es una de cinco escuelas seleccionadas como parte de la subvención Comunidades Pequeñas de Aprendizaje por un total de 3 millones de dólares. La Junta College Board anunció que la escuela secundaria **Barbara Goleman Senior** es una de las nueve Escuelas Públicas del Condado Miami-Dade donde hay el mayor número de alumnos hispanos en toda la nación que han pasado con éxito los exámenes avanzados que otorgan crédito a nivel universitario. Los alumnos merecieron este honor al haber obtenido una calificación de 3 puntos o más en el examen de Historia Mundial. Eva Hernández, maestra de Kindergarten en la escuela **Mae Walters Elementary** fue honrada con el Premio de la Fundación de la Familia Milken y reconocida por sus logros por la Junta Escolar.

Actualidad en el Campo de la Construcción

State School NN1 – Se ha otorgado el contrato de construcción para una escuela intermedia nueva con capacidad para 1662 alumnos la cual aliviará la sobrepoblación en Lawton Chiles Middle. Estará situada en la esquina sureste de la calle 183 del N.W. y la 75 Place. Se espera finalizarla en enero de 2007.

State School JJJ - Se otorgará el contrato de construcción en enero de 2006 para una escuela secundaria con capacidad para 2844 alumnos. La escuela será construída en una porción de los 56 acres en la esquina noreste de la 92 Avenida del N. W. y West Okeechobee Road en Hialeah Gardens.

State School WWW – En julio de 2005 se otorgó el contrato de construcción para una escuela secundaria con capacidad para 1964 alumnos que estará finalizada en diciembre de 2007. Estará situada en la Avenida 18 del West entre las calles 39 y 41 del West en Hialeah.

North Twin Lakes Elementary – La renovación de los edificios estará finalizada para el otoño de 2005.

Henry H. Filer Middle School – En junio de 2005 se otorgó un contrato de construcción para la adición de un estacionamiento y renovaciones en general por un total de \$1.7 millones que estarán finalizados en mayo de 2006.

Lawton Chiles Middle School – El patio central ha sido pavimentado.